

NOTICE DE SECURITE

- Conservez cette notice tant que vous utilisez l'appareil.
 - La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, le luminaire entier doit être remplacé.
 - En fin de vie, ne pas jeter les luminaires LED.
- Suivez les instructions sur www.recylum.fr

SAFETY NOTE

- Keep this note as long as you use the device.
 - The light source of this lamp is not replaceable ; when the light source reaches its end of life, the entire lamp must be replaced.
 - Do not throw LED lamps on their end of life.
- Follow the instructions on www.recylum.fr

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Conserve esta reseña mientras utiliza el aparato.
 - La fuente de luz de esta lámpara no es reemplazable ; cuando la fuente de luz llega al final de su vida, toda la lámpara debe ser sustituida.
 - No tire la luminaria LED al final de su vida útil.
- Siga las instrucciones en www.recylum.fr

AVVISO DI SICUREZZA

- Conservare questo manuale finché si utilizza il dispositivo.
 - La fonte di luce di questo apparecchio non è sostituibile ; quando la fonte di luce raggiunge la sua fine della vita, l'intero apparecchio deve essere sostituito.
 - Alla fine della vita, non smaltire gli apparecchi a LED.
- Segui le istruzioni su www.recylum.fr

SICHERHEITSHINWEIS

- Bewahren Sie dieses Handbuch so lange auf, wie Sie das Gerät verwenden.
 - Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar ; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ausgetauscht werden.
 - Entsorgen Sie am Ende des Lebenszyklus keine LED-Leuchten.
- Folgen Sie den Anweisungen auf www.recylum.fr

**NOTICE D'INSTALLATION / INSTALLATION INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN
INSTRUZIONI DI INSTALLAZIONE / INSTALLATIONSANLEITUNG**

La lampe de jardin est composée d'un panneau photovoltaïque à haut rendement, d'une batterie lithium rechargeable et d'une source lumineuse à LED.

Pour de meilleurs résultats veuillez lire attentivement le mode d'emploi.

- 1) «Potelet Solaire Conique» ne peut pas fonctionner sans soleil, veuillez sélectionner le modèle approprié en fonction du rayonnement solaire local et du rayonnement total annuel.
- 2) «Potelet Solaire Conique» possède une batterie longue durée de vie pour le stockage d'énergie. La température de travail peut être comprise entre «-20 ° C et 60 ° C».
- 3) La batterie de la lampe solaire de jardin peut être stockée pendant 6 mois longtemps après avoir été complètement chargée. Par conséquent, veuillez l'examiner et la charger périodiquement après un transport ou un stockage prolongé afin d'éviter tout dommage. Nous rappelons que l'assemblage et la maintenance est réservée aux personnes qualifiées.
- 4) Lorsque vous installez les lumières, éloignez-les de toutes les ombres de maison, d'arbres, etc. Veuillez l'installer un matin enssoleillé. Nettoyer simplement avec un chiffon propre et humide.
- 5) La surface de la lampe doit être tenu à l'écart de tout produits détergent afin d'obtenir une production d'énergie maximale, dégagez également la poussière, les feuilles d'arbre ou la graisse.
- 6) Les matériaux sont fabriqués en aluminium coulé sous pression, ce qui permet de survivre dans le milieu marin et dans le désert.
- 7) S'il vous plaît allumer l'interrupteur lors de l'utilisation.

La lámpara de jardín está compuesta por un panel fotovoltaico de alta eficiencia, una batería de litio recargable una fuente de luz LED.
Lea atentamente las instrucciones para obtener los mejores resultados

- 1) "Potelet Solaire Conique" no puede funcionar sin sol, seleccione el modelo apropiado en función de la radiación solar local y la radiación total anual.
- 2) Potelet Solaire Conique tiene una batería de larga duración para el almacenamiento de energía. La temperatura de trabajo puede estar entre -20 ° C y 60 ° C.
- 3) La batería de la lámpara de jardín solar se puede almacenar durante 6 meses después de estar completamente cargada. Por lo tanto, inspecciónelo y cárguelo periódicamente después del transporte o almacenamiento prolongado para evitar daños. Recordamos que el montaje y el mantenimiento están reservados para personas calificadas.
- 4) Cuando instale las luces, manténgalas alejadas de todas las sombras de la casa, árboles, etc. Por favor, instálalo en una mañana soleada. Limpie simplemente con un paño limpio y húmedo.
- 5) La superficie de la lámpara debe mantenerse alejada de cualquier producto detergente a fin de obtener una producción de energía máxima, también despejar el polvo, las hojas del árbol o la grasa.
- 6) Los materiales están hechos de aluminio fundido a presión, lo que permite sobrevivir en el ambiente marino y en el desierto.
- 7) Encienda el interruptor cuando lo use.

Die Gartenlampe besteht aus einem hocheffizienten Photovoltaikpanel, einer wiederaufladbaren Lithiumbatterie und einer LED-Lichtquelle.
Bitte lesen Sie die Anweisungen sorgfältig für die besten Ergebnisse

- 1) "Potelet Solaire Conique" kann nicht ohne Sonne betrieben werden, bitte wählen Sie das entsprechende Modell basierend auf lokaler Sonnenstrahlung und jährlicher Gesamtstrahlung aus.
- 2) Potelet Solaire Conique hat eine langlebige Batterie zur Energiespeicherung. Die Arbeitstemperatur kann zwischen -20 ° C und 60 ° C liegen.
- 3) Die Solar-Gartenlampen-Batterie kann nach vollständiger Ladung 6 Monate lang gelagert werden. Bitte überprüfen Sie es daher regelmäßig und laden Sie es nach dem Transport oder längerer Lagerung regelmäßig, um Schäden zu vermeiden. Wir weisen darauf hin, dass die Montage und Wartung qualifizierten Personen vorbehalten ist.
- 4) Bei der Installation der Lichter, halten Sie sie von allen Schatten des Hauses, Bäumen usw. fern. Bitte installieren Sie es an einem sonnigen Morgen. Reinigen Sie einfach mit einem sauberen, feuchten Tuch.
- 5) Die Oberfläche der Lampe muss von jeglichen Reinigungsmittelprodukten ferngehalten werden, um eine maximale Energieabgabe zu erzielen, sowie den Staub, die Blätter des Baumes oder das Fett zu entfernen.
- 6) Die Materialien sind aus Aluminiumdruckguss, der es erlaubt, in der Meeresumwelt und in der Wüste zu überleben.
- 7) Bitte schalten Sie den Schalter bei der Verwendung ein.

The garden lamp is composed of a high-efficiency photovoltaic panel, a rechargeable lithium battery and an LED light source.
Please read the instructions carefully for the best results.

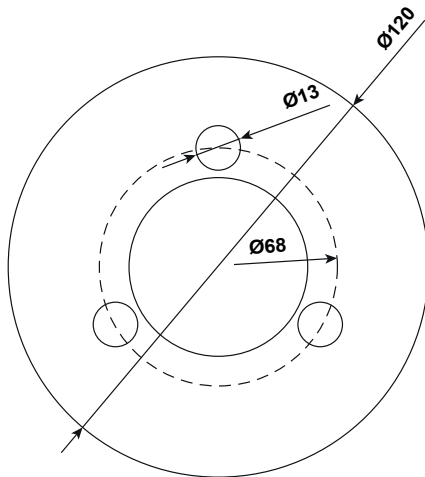
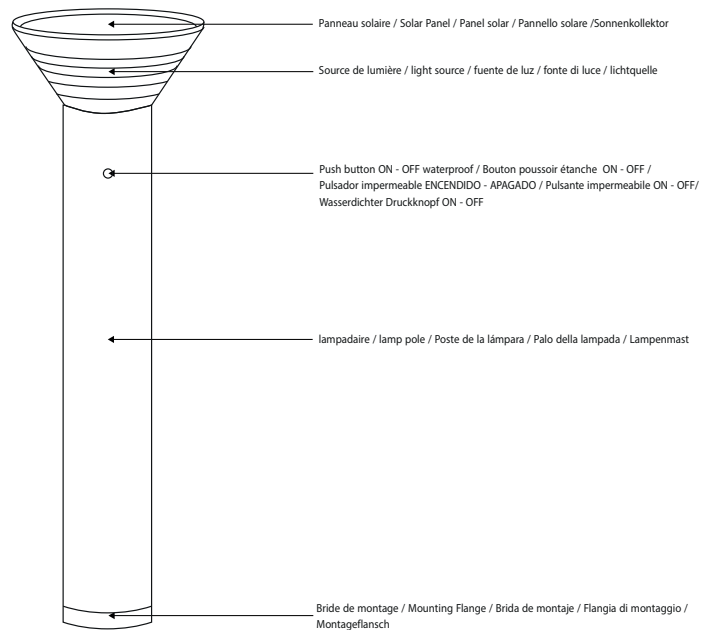
- 1) "Potelet Solaire Conique" can not operate without sun, please select the appropriate model based on local solar radiation and annual total radiation.
- 2) Potelet Solaire Conique has a long life battery for energy storage. The working temperature may be between -20 ° C and 60 ° C.
- 3) The solar garden lamp battery can be stored for 6 months long after being fully charged. Therefore, please inspect it and load it periodically after transportation or extended storage to avoid damage. We remind that assembly and maintenance is reserved for qualified people.
- 4) When installing the lights, keep them away from all house shadows, trees, etc. Please install it on a sunny morning. Clean simply with a clean, damp cloth.
- 5) The surface of the lamp must be kept away from any detergent products in order to obtain a maximum energy output, also clear the dust, the leaves of tree or the grease.
- 6) The materials are made of die cast aluminum, which allows to survive in the marine environment and in the desert.
- 7) Please turn on the switch when using.

La lampada da giardino è composta da un pannello fotovoltaico ad alta efficienza, una batteria al litio ricaricabile e una sorgente luminosa a LED.
Si prega di leggere attentamente le istruzioni per i migliori risultati

- 1) "Potelet Solaire Conique" non può funzionare senza sole, selezionare il modello appropriato in base alla radiazione solare locale e alla radiazione totale annuale.
- 2) Potelet Solaire Conique ha una batteria a lunga durata per l'accumulo di energia. La temperatura di lavoro può essere compresa tra -20 ° C e 60 ° C.
- 3) La batteria della lampada da giardino solare può essere conservata per 6 mesi dopo essere stata completamente caricata. Pertanto, si prega di ispezionare e caricare periodicamente dopo il trasporto o lo stoccaggio prolungato per evitare danni. Ricordiamo che il montaggio e la manutenzione sono riservati a persone qualificate.
- 4) Quando si installano le luci, tenerle lontano da tutte le ombre della casa, alberi, ecc. Si prega di installarlo in una mattina di sole. Pulire semplicemente con un panno pulito e umido.
- 5) La superficie della lampada deve essere tenuta lontana da qualsiasi prodotto detergente per ottenere la massima resa energetica, anche pulire la polvere, le foglie dell'albero o il grasso.
- 6) I materiali sono realizzati in alluminio pressofuso, che consente di sopravvivere nell'ambiente marino e nel deserto.
- 7) Si prega di accendere l'interruttore quando si utilizza.

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / TECHNICAL CHARACTERISTICS / CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN**

Modèle / model / modelo / modello / Modell-	70900 - 70901 - 70902 - 70903 - 70904 - 70905
Panneau solaire / Solar Panel / Panel solar/Pannello solare /Sonnenkollektor	9V/5.5W Mono grade A
LED	4W
Batterie / battery / batería / batteria / Batterie	6.4V 5Ah batterie lithium / lithium battery / batería de litio / batteria al litio / Lithiumbatterie
Temps de charge / charging time / tiempo de carga / Tempo di ricarica / ladezeit	6 heures complètement chargées / hours fully charged /horas totalmente cargadas /ore completamente cariche / Stunden voll aufgeladen
Temps de décharge / discharging time / tiempo de descarga / tempo di scarico / Entladezeit	> 23 heures / hours / horas / ore / Stunden
Matériaux / materials / material / materiales / material	Alliage d'aluminium, PC / Aluminium Alloy, PC / Aluminium Alloy, PC / Lega di alluminio, PC / Aluminiumlegierung, PC


**Profondeur 8 / Depth 8 / Profundidad 8
Profondità 8 / Tiefe 8**

**ETAPES D'INSTALLATION / INSTALLATION STEPS / PASOS DE INSTALACIÓN
PASSAGGI DI INSTALLAZIONE / INSTALLATIONSSCHRITTE**

Étape 1: Choisissez un endroit où il y a beaucoup de soleil pour l'installation.
Étape 2: Ouvrez le carton et vérifiez que tous les accessoires montage soient présent.
Étape 3: Installez la bride sur le sol.
Étape 4: Fixez la lumière sur la bride avec la vis.
Étape 5: Sortez le bouchon étanche, allumez le commutateur, puis remplacez le bouchon étanche.

Step 1: Choose a place where there is a lot of sun for installation.
Step 2: Open the carton and verify that all mounting accessories are present.
Step 3: Install the flange on the floor.
Step 4: Attach the light to the flange with the screw.
Step 5: Remove the waterproof cap, turn on the switch, and replace the waterproof cap.

Paso 1: Elija un lugar donde haya mucho sol para la instalación.
Paso 2: abra la caja de cartón y verifique que todos los accesorios de montaje estén presentes.
Paso 3: Instale la brida en el piso.
Paso 4: Conecte la luz a la brida con el tornillo.
Paso 5: Retire la tapa a prueba de agua, encienda el interruptor y vuelva a colocar la tapa a prueba de agua.

Passaggio 1: Scegli un luogo dove c'è molto sole per l'installazione.
Passaggio 2: aprire il cartone e verificare che siano presenti tutti gli accessori di montaggio.
Passaggio 3: installare la flangia sul pavimento.
Fase 4: fissare la luce alla flangia con la vite.
Passaggio 5: Togliere il cappuccio impermeabile, accendere l'interruttore e sostituire il cappuccio impermeabile.

Schritt 1: Wählen Sie einen Ort, an dem viel Sonne für die Installation vorhanden ist.
Schritt 2: Öffnen Sie den Karton und vergewissern Sie sich, dass alle Montagezubehörteile vorhanden sind.
Schritt 3: Installieren Sie den Flansch auf dem Boden.
Schritt 4: Befestigen Sie das Licht mit der Schraube am Flansch.
Schritt 5: Entfernen Sie die wasserdichte Kappe, schalten Sie den Schalter ein und Dann ersetzen Sie die wasserdichte Kappe.

